

FOR OFFICE USE 由學校填寫 Application No. 申請編號

ST. STEPHEN'S COLLEGE APPLICATION FOR FEE REMISSION FOR 2024/2025

聖士提反書院

二零二四/二零二五學年減免學費計劃申請表格

ATTENTION:

- 1. Please read the **Application Guideline** carefully and thoroughly before completing this application form. Please complete all parts of this application in block letters using black or dark blue ball pen. Please provide details in separate sheets if necessary.
- 2. The completed application form together with supporting documentary evidence and **a self-addressed stamped (HK\$2.2) envelope** should be submitted to the College by post before deadline.
- 3. Families receiving Comprehensive Social Security Assistance (CSSA) will be granted full school fee remission. Families with recipients of Old Age Allowance; Disability Allowance and financial assistance provided by the Student Financial Assistant Agency (SFAA) can also apply for it.

注意:

- 1. 在填寫前請先詳細參閱「申請指引」。請用黑色或深藍色原子筆,以正楷填寫本申請表格。如有需要,可另加紙補充。
- 2. 申請人必須把填妥的申請表格,連同有關證明文件及 **回郵信封(貼上HK\$2.2 郵票)一個**,在截止 申請日期前寄回本校。
- 3. 正領取綜合社會保障援助(綜援)之家庭,可獲學費全免。獲學生資助辦事處資助、高齡及傷殘 津貼的家庭亦可向本校提出學費減免申請。

Part A Information on Student(s)

第一部學生資料

Student 學生 (1):

(If the applicant has another child studying in the class under Direct Subsidy Scheme of this school, please fill in Appendix I 如同時有其他子女就讀於本校直資班,請填寫附錄I)

fill in Appendix I 如同時有其他子女就讀於本校直	資址,請填寫附錄I)
Name of Student (in Chinese) 學生中文姓名	
Full name in English (Surname first, personal name to 學生英文姓名(先填姓氏,後寫名字)	be followed by Christian or first name)
Class to be attended in 2024/2025報讀班別(^ Circle	the appropriate 圈出適用者) : S1 / S2 / S3 / S4 / S5 / S6
Hong Kong Identity Card: 香港身份證號碼	Birth Registration Certificate No.: 出生證明書號碼
Date of Birth// 出生日期 D日 / M月 / Y年	Sex 性別('M' male 男, 'F' female 女)
Relationship with Applicant: Parent / Legal Guardian 與申請人的關係:父母/合法監護人*	*

^{*} Delete if inappropriate 删去不適用者

Part B Applicant Information 第二部 申請人資料

Previous Application No. (if any) 以往的申請編號(如有) Total no. of child studying in the Direct Subsidy Scheme class of this school during current school ye 本學年就讀於本校 直資班 子女總數(List out in Part A – 如第一部學生資料)	ar
Name of Applicant (in Chinese) 申請人中文姓名	
Full name in English (Surname first, personal name to be followed by Christian or first name) 申請人英文姓名(先填姓氏,後寫名字)	
Hong Kong Identity Card No. 香港身份證號碼	
Date of Birth /// Sex 性別('M' male 男, 'F' female 女) 出生日期 D日 / M月 / Y年	_
Marital Status: Married/Separated/Divorced/Spouse deceased/Other (Please specify:	
Residential Address (Please use block letters) 住址(請用英文正楷填寫)	
Correspondence Address (if different from above)通訊地址(如與以上不同)	
Home Phone No. 住宅電話	
Mobile Phone / Pager No. 手提電話/傳呼號碼	
E-mail Address 電郵地址	
Occupation & Position 申請人職業及職位	
Name of Employer/Firm 僱主名稱	
Office Address 公司地址	
Office Phone No. 公司電話號碼	

Part B Applicant Information (Continued)

第二部 申請人資料 (續)

Is the applicant in receipt of Comprehensive Social Security Assistance? Yes / No* 申請人是否正接受綜合社會保障援助? 是 / 否*

Is the applicant applying for Comprehensive Social Security Assistance? Yes / No* 申請人是否現正申請綜合社會保障援助,但未知結果? 是 / 否*

Part C Information on All Family Members^(Note1) (living in the same principal residence for at least 6 consecutive months during the year ending to 31st March 2024) 第三部 所有家庭成員資料^(註1)(於2024年3月31日止年度中居於同一主要居所不少於連續6個月的家庭成員)

Name	Date of Birth	Hong Kong Identity Card/Birth Registration Certificate Number 香港身份證/ 出生證	Relationship with Applicant	Current Employment or Attending Full-time Education 現職或
姓名	出生日期	明書號碼	與申請人的關係 Applicant 申請人	就讀全日制學校
			Spouse 配偶	
Student 學生(1)				
Student 學生(2)				
Others: 其他:				

Part D Principal Family Residence

第四部 主要居所資料

登記業主之姓名

(The same principal residence of student, applicant and other family members) (學生、申請人及其他同住家庭成員的主要居所)

Address 地址			
a. <u>→</u> 1±			
Size 面積			square fee 平方呎
	nt, please fill in the foll 勿業,請填寫下列各項		and submit relevant evidences:
Name of the Landlo		4.117.1VE I	\http:///\lambda_1
Tononov novied FU	ऽ/⊤廿 日		
Tenancy period 租約	《八 分 月		
Total rental paymer			
1 April 2023 to 31 M 2023年4月1日至202	/larch 2024 / 4年3月31 日已繳租金	總數	Item D (1) 第四部(1)項
1 /4 /1 /1			
If self-owned by the A	Applicant please fill in	the fol	lowing and submit relevant evidences:
	所,請填寫下列各項並		
Date of purchase 購	韓 買日期		
Purchase Price 樓價	=		
D.F. A. A.	4.0		
Mortgage Amount a purchase	at the time of		
購買當日的按揭金額	質		
Total loan installme	ent (interest +		
principal) repaid du	ıring		
1 April 2023 to 31 M 2023年4月1日至202			
的還款總額(利息+	* * *		Item D (2) 第四部(2)項
Outstanding mortga	age loan amount as		
at 31 March 2024			
於2024年3月31日尚	欠之本金數目		
Total number of out	C		
installments as at 31 於2024年3月31日尚			
_{川、2024年3月31日 回}	人人逐秋别数		
Name of owners as s	shown on the Title		
1766()	l l		

Part E **Family Income**

第五部 家庭收入

Family Income from 1 April 2023 to 31 March 2024 (documentary evidence required) 2023年4月1日 至 2024年3月31日的家庭收入(必須提供證明文件)

Applicant 申請人		Applicant's Spouse 申請人配偶		
Sources of income (Note 2) 收入來源(註2)	Amount (HK\$)(Note 3) 金額(港幣)((註3)	Sources of income (Note 2) 收入來源((註2)	Amount (HK\$)(Note 3) 金額(港幣)((註3)	
Salary 薪金		Salary 薪金	TEN (1911)	
(附錄IIa)		(附錄IIb)		
Profit from		Profit from		
business/investment		business/investment		
經商/投資盈利		經商/投資盈利		
Bank deposits interest 銀行存款利息		Bank deposits interest 銀行存款利息		
Dividend 股息		Dividend 股息		
Profit from trading of listed shares		Profit from trading of listed shares		
證券買賣收益		證券買賣收益		
Rental income 租金收入		Rental income 租金收入		
Monthly pension/Widow's & Children's compensation/Gratuity 每月領取的退休金/孤兒寡婦金或恩恤金/賞金		Monthly pension/Widow's & Children's compensation/Gratuity 每月領取的退休金/孤兒寡婦金或恩恤金/賞金		
Contribution from family members not living together or relatives / Subsidies 非同住子女及親屬的津助/捐獻		Contribution from family members not living together or relatives / Subsidies 非同住子女及親屬的津助/搨 獻		
Alimony/living expenses from ex-spouse 離異配偶所給予的贍養費或生活費		Alimony/living expenses from ex-spouse 離異配偶所給予的贍養費或生活費		
Others (Please specify) 其他 (請詳細列出)		Others (Please specify) 其他 (請詳細列出)		
Total Income 總收入 Item E (1) 第五部(1)項		Total Income 總收入 Item E (2) 第五部(2)項		

Part E **Family Income**

第五部 家庭收入

Family Income from 1 April 2023 to 31 March 2024 (documentary evidence required) 2023年4月1日 至 2024年3月31日的家庭收入(必須提供證明文件)

All Other Family Members (Note 4)

(normally living in the same principal residence for at least 6 consecutive months during the year ending 31st March 2024) (於2024年3日31日正任庶民於同一主粟民所2

的有其他宏庭武昌

所有其他家庭成員((註4) (於2024年3月31日止年度居於同一主要居所不少於連續6個月的家庭成員)				
	Name 姓名:	Name 姓名:	Name 姓名:	
				Total Amount
Sources of income (Note 2)	Amount (HK\$)(Note 3)	Amount (HK\$)(Note 3)	Amount (HK\$)(Note 3)	Total Amount (HK\$)
收入來源((註2)	金額(港幣)((註3)	金額(港幣)((註3)	金額(港幣)((註3)	總額(港幣)
Salary 薪金				松镇(/官市)
(Appendix 附錄IIc)				
Profit from business/investment				
經商/投資盈利				
Bank deposits interest				
銀行存款利息				
Dividend				
股息				
Profit from trading of listed				
shares				
證券買賣收益				
Rental income				
租金收入				
Monthly pension/Widow's &				
Children's compensation/Gratuity				
每月領取的退休金/孤兒寡婦金				
或恩恤金/賞金				
Contribution from family members				
not living together or relatives /				
Subsidies 非同住子女及親屬的津助/捐獻				
Alimony/living expenses from				
ex-spouse				
離異配偶所給予的贍養費				
或生活費				
Others (Please specify)				
其他 (請詳細列出)				
Total Income總收入				
40 % of above				
以上的40%				
Item E (3) 第五部(3)項				

Item $E(1) + E(2) + E(3)$		
第五部(1)項 + 五部(2)項 + 五部(3)項:\$	Item E(4)	第五部(4)項

Part F Declaration on the Value of Assets (excluding Principal Family Residence) owned by the Applicant and Applicant's Spouse as at 31st March 2024 (documentary evidence required)

第六部 申請人及其配偶的資產價值聲明(主要居所除外)(以2024年3月31日計算) (必須提供證明文件)

	Annlicant		Applicant's Chause
	Applicant 申請人		Applicant's Spouse 申請人配偶
	Estimated / Actual Net Value as at 31st March 2024 or nearest		Estimated / Actual Net Value as at 31st March 2024 or
N	date, please specify (Note 3)		nearest date, please specify (Note 3)
Nature of	估計/實際淨值	Nature of	估計/實際淨值
Assets (Note 5)	(以2024年3月31日或最近之日	Assets (Note 5) 交承新見[[公元	(以2024年3月31日或最近之日期
資產類別(註5)	期計算,請註明)(註3)	資產類別(註5)	計算,請註明)(註3)
	Amount (HK\$)		Amount (HK\$)
	金額 (港幣)		金額 (港幣)
Bank deposits		Bank deposits	
銀行存款		銀行存款	
(Appendix 附錄III)		(Appendix 附錄III)	
Cash/Gold, etc.		Cash/Gold, etc.	
現金/黃金等		現金/黃金等	
Land/Properties/Carpark		Land/Properties/Carpark	
地皮/物業/車位		地皮/物業/車位	
(Appendix 附錄IV)		(Appendix 附錄IV)	
Vehicle		Vehicle	
車輛		車輌	
(Appendix 附錄IV)		(Appendix 附錄IV)	
Security investment		Security investment	
(Listed)		(Listed)	
証券投資(上市)		証券投資(上市)	
(持有的證券/股票/認		(持有的證券/股票/認	
股權証/基金		股權証/基金	
(Appendix 附錄V)		(Appendix 附錄V)	
Net asset values of limited		Net asset values of limited	
companies (Not listed)		companies (Not listed)	
持有之有限公司		持有之有限公司	
之資產淨值(非上市)		之資產淨值(非上市)	
Net asset values of		Net asset values of	
non-limited companies		non-limited companies	
持有非有限公司		持有非有限公司	
之資產淨值		之資產淨值	
Others (Please specify)		Others (Please specify)	
其他 (請詳細列出)		其他 (請詳細列出)	
Total Value 總值		Total Value 總值	
		· ·	
Item F (1) 第六部 (1)項		Item F (2) 第六部 (2)項	

之資產淨值		之資產淨值	
Others (Please specify)		Others (Please specify)	
其他 (請詳細列出)		其他 (請詳細列出)	
Total Value 總值		Total Value 總值	
· - ·—			
Item F (1) 第六部 (1)項		Item F (2) 第六部 (2)項	
Item F (1) + F (2) Less \$ 第六部(1)項 + 六部(2) 10% of Item F (4) 第六部(4)項 之百分之十	項 減 \$500,000 = \$	Item F(4) Item F(5)第	第六部 (4) 項 六部 (5) 項

All Other Family Members (Note 4)

(normally living in the same principal residence for at least 6 consecutive months during the year ending 31st March 2024)

所有其他家庭成員((註4) (於2024年3月31日止年度居於同一主要居所不少於連續6個月的家庭成員)

所有其他家庭成員((註4)	(於2024年3月31日	日止年度居於同一主	要居所不少於連續	6個月的家庭成員)
	Name 姓名:	Name 姓名:	Name 姓名:	
	Estimated/	Estimated/	Estimated/	
	Actual Net	Actual Net	Actual Net	
	Value as at 31 st	Value as at 31 st	Value as at 31 st	
NT-4 C	March 2024 or	March 2024 or	March 2024 or	
Nature of	nearest date, please	nearest date, please specify (Note 3)	nearest date, please specify (Note 3)	
Assets (Note 5) 資產類別(註5)	specify (Note 3) 估計/實際淨值	估計/實際淨值	估計/實際淨值	
貝座規引(註3)	(以2024年3月31日			
		(以2024年3月31日	(以2024年3月31日	Total Amount (HK\$)
	或最近之日期計算,	或最近之日期計算,	或最近之日期計算,	總額(港幣)
	請註明)(註3)	請註明)(註3)	請註明)(註3)	
	Amount (HK\$) 金額(港幣)	Amount (HK\$) 金額(港幣)	Amount (HK\$) 金額(港幣)	
Bank deposits				
銀行存款				
(Appendix 附錄III)				
Cash/Gold, etc.				
現金/黃金等				
Land/Properties/Carpark				
地皮/物業/車位				
(Appendix 附錄IV)				
Vehicle				
車輛				
(Appendix 附錄IV)				
Security investment (Listed)				
証券投資 (上市)				
(持有的證券/股票/認股權				
証/基金				
(Appendix 附錄V) Net asset values of limited				
companies (Not listed)				
持有之有限公司				
之資產淨值(非上市)				
Net asset values of non-limited				
companies				
持有非有限公司之資產淨值				
其他 (請詳細列出)				
Total Value 總值				
Item F (3) 第六部 (3)項				
() /// () //	`L	l	l	

之資產淨值(非上市)				
Net asset values of non-limited companies 持有非有限公司之資產淨值				
其他 (請詳細列出)				
Total Value 總值 Item F (3) 第六部 (3)項				
Item F (1) + F (2) + F (3) I 第六部(1)項 + 六部(2)項		500,000 = \$	Iten	n F(4) 第六部 (4)項
10% of Item F (4) 第六部(4)項 之百分之十	= \$		_ Item F(5) 第六部(5)	項

Part G Family Disposable Income

第七部 家庭可動用收入

Total Family Income (Discounted) 家庭折算後總收入		
Item E(4) 第五部(4)項		
Total Family Assets (Discounted) 家庭折算後總資產		
Item F(5) 第六部(5)項		
Less: Residential Expenses 家庭居所支出	()
Item D(1) or D(2) 第四部(1)或(2)項		
Family Disposable Income 家庭可動用收入		
No. of family members 家庭成員總數 (Part C, 第三部)		

Part H Additional Information and Special Circumstances which you would like to be considered (Please fill in appendix VI if necessary)

第八部 附加資料及應予特別考慮的情況(如有需要,可填寫附錄VI)

Explanatory Notes for the Application Form:

Note (1) Family members are defined as parents, unmarried siblings and grandparents of the student.

Note (2) (a) For explanations on sources of family income, please see paragraph 4 of application guideline.

- (b) Documentary evidences are required for various incomes, please see paragraph 6 of application guideline.
- (c) Incomes from all sources must be reported, please provide details in separate sheets if necessary.

Note (3) The amount of each individual sources of income and value of assets must not be negative.

Note (4) All other family members normally living in the same principal residence for at least 6 consecutive months during the year must report their income, please provide details in separate sheets if necessary.

Note (5) These include assets of all kinds (excluding principal family residence). The Applicant is required to declare the total assets whether in Hong Kong, the Mainland or overseas in their possession partly and usually in the form of landed properties including both residential and non-residential properties (after deducting outstanding mortgage amount, if any), land including lease agreements and Letters A or B entitlements, stocks and shares, vehicles including private and commercial vehicles, transferable vehicle licences including taxi and public light bus licences, bank deposits, unit trust funds and for those engaged in business, all categories of assets owned by the companies operating such business and other assets owned. The Applicant is also required to declare full details of all other properties which are held through a trustee or through any other vehicles or instrument whatsoever.

註(1) 家庭成員的定義為學生父母、未婚的兄弟姊妹、祖父母及外祖父母。

- 註(2) (a) 有關家庭收入來源,請參閱「申請指引」第4節。
 - (b) 各種收入必須附有證明文件,請參閱「申請指引」第6節。
 - (c) 所有收入來源均須填報,如有需要,可另加紙補充。
- 註③ 個人收入或資產價值不應為負數。
- 註(4) 所有年中居於同一主要居所不少於連續6個月的家庭成員均須填報其收入資料,如有需要,可另加紙補充。
- 註⑤ 包括各類資產(主要居所除外)。

申請人須申報所有在香港、內地或海外佔有的資產。資產一般包括住宅或非住宅物業(扣除未償還的按揭數額),土地包括租約及甲或乙類換地證明書、股票、私人及商業車輛、可轉售的車輛牌照,包括的士及公共小巴牌照、銀行存款、基金,以及經營業務者以公司名義擁有的各類資產。此外,申請人亦須詳細申報其他以托管或任何形式擁有的物業。

Part I Declaration

第九部聲明書

I,
I give consent to the College to release my and my family members' personal data to various authorities concerned for the purpose of processing my application or verifying the information provided in this application. I will undertake to inform my family members of such an arrangement.
I agree to let the College check and counter-check this application in accordance with paragraph 5E of the application guideline. If I refuse to co-operate, I undertake to refund all the fee remission already received by me.
本人
Signature of Applicant / HKID 申請人簽署 / 身份證號碼 /
Date 日期
* Delete if inappropriate 删去不適用者

Declaration under Oath (Oaths and Declarations Ordinance) (This part should be completed and signed when making the Declaration) Part J

I, _			of
			(home address)
sol	emnly, sincerely and truly declare that:		
1.	I am the(s	-	ip, father/mother/legal guardian) of the studen, (state the name of the student).
2. 3.	The information provided in this applicat I am aware that St. Stephen's Colleg information provided in the application.		complete to the best of my knowledge. nine the student's fee remission based on the
	d I make this solemn declaration conscient Declarations Ordinance.	tiously believin	ng the same to be true and by virtue of the Oath
In three of the he/cor he/	clared at the HKSAR this day of, bugh the interpretation of said interpreter having been also first declarates had truly, distinctly, and audibly interpretents of this document to the declarant, an she* would truly and faithfully interpret the declaration about to be administered to him/h	rpreted the) d that) ne)))))))))))
acc	Before me, Commissioner for Oaths / Solicite)))	(signature of declarant))))))
I, _	,	of	
	. sol	lemnly and sinc	cerely declare that I well understand the Englis
anc			audibly interpreted the contents of this documer
		-	I will truly and faithfully interpret the declaration
abo	out to be administered to him/her*.		
	clared at he HKSAR this day of , Before me,))))
))))) (signature of interpreter)
	Commissioner for Oaths / Solicite	or))

^{*} Delete if inappropriate

第十部 宣誓(根據宣誓及聲明條例)

(申請人應於宣誓時填寫及簽署這部分)

本	(,				現	居於
						(住址)
謹以	以至誠鄭重聲明:					
1.	本人是					(學生姓名)的
						(請申報關係:父/母/合法監護人)
	據本人所知,本申 本人知道聖士提反					
	本人謹憑藉《宣誓	及聲明條例]》衷誠(作出此項鄭	重聲明	,並確信其為真確無訛。
	質聲明於 香港特別行政區 巠由	年 ,現 <i>i</i>	-	日 作出,)	
文件	出傳譯者,而此傳語 井內容向聲明人作品 曾將本人即將為聲明	出真實明確別	 支清晰可	聞的傳譯,	/ 本)))	(聲明人簽署)
	在本人面前	前作出:				
	監誓員 / 復	津師:				
本				,現於		
						鄭重聲明本人諳熟本文件所採用的中文及
英之	文, 本人已將本文(牛內容向聲	明人			作真實明確清晰可聞的傳
譯	,並會將即將為其主	E持的聲明是	忠實向其	傳譯。		
	頁聲明於 香港特別行政區	年	月	日 作出,)	
					,	(傳譯者簽署)
	在本人面前作	乍出:				
	監誓員 / 律	新:				

^{*} 删去不適用者

二零二四/二零二五學年減免學費計劃申請表格附錄

No need to fill in appendix and submit to school if not applicable 如不適用,不用填寫及不需交回此附錄。
Please copy this sheet if necessary
如此附錄不敷應用,請自行影印填寫。

* Delete if inappropriate 删去不適用者

APPENDIX I – OTHER CHILD STUDYING IN THE DSS CLASS

附錄I- 其他就讀於本校直資班的子女

Student 學生 (2):

(If the applicant has another child studying in the class under Direct Subsidy Scheme of this school, please fill in this Appendix 如同時有其他子女就讀於本校直資班,請填寫此附錄)

Name of Student (in Chinese) 學生中文姓名	
Full name in English (Surname first, personal nam 英文姓名(先填姓氏,後寫名字)	ne to be followed by Christian or first name)
Class Attending in 2024/2025 報讀班別 (^ Circl	le the appropriate 圈出適用者): \$1 \$2 \$3 \$4 \$5 \$6
Hong Kong Identity Card: 香港身份證號碼:	Birth Registration Certificate No.: 出生證明書號碼:
Date of Birth//	Sex 性別('M' male 男, 'F' female 女)
Relationship with Applicant: Parent / Legal Guard 題由請人的關係:父母/合法監護人*	lian*

聖士提反書院

二零二四/二零二五學年減免學費計劃申請表格附錄

APPENDIX IIa – SALARY OF THE APPLICANT 附錄IIa – 申請人薪金

Applicant's Name 申請人姓名

Applicant's salary received or receivable from employer for the period from 1 April 2023 to 31 March 2024 including salary, allowance and other incomes.*
申請人在二〇二三年四月一日至二〇二四年三月三十一日從僱主收取或待收的所有收入,包括薪金、津貼及其他收入。*

Basic Salary (include salary, contribution to pension or MPF from full time, part-time or

1. temporary employment) 基本新金 (包括全職、兼職或臨時職位的新酬,公積金、强積金等供款)		
2. Double Pay 年終雙薪		
Allowance (include housing, messing, education or shift duty allowance) 3. 津貼 (包括房屋、膳食、教育、輪班等津貼)		
4. Holiday/Leave Pay 假期工資/代替年假的工資		
5. Bonus 花紅		
6. Commission 佣金		
7. Contract Remuneration 合約酬金		
8. Pay in lieu of notice 因被撤職而領取的代通知金		
9. Others (Please specify) 其他 (請詳細列出)		
Total 共計		
	(round up to ne (填寫整數,小數	earest dollars) 數位不用計算)
Employ	er's Certificat	
I/We hereby confirm that all incomes and allowances from employment paid or payable to the from 1 April 2023 to 31 March 2024 is completed and accurately declared. 本人/本公司謹此確認,上述人士於二〇二三年四月一日至二〇二四年三月三十一日其此年度受僱之總收入及津貼,已全部及正確披露。	ne applicant for 乃受僱於本公司	the period 引/本人,
Signed 簽名		
Name 姓名		
Position 職位		
Company Name 公司名稱		
公司印章 Date 日期		
The applicant should complete each employment separately if more than one employment. Pho	otocopy of this f	1.11

- Please provide employer's return copy.
- 倘申請人在上述時間同時受僱於其他僱主,則應逐一分別申報受僱之總收入及津貼,可影印本表格此部份填寫。
- 請提供僱主填報的薪酬報稅表。

HK 港幣 (\$)

/9//9

聖士提反書院

二零二四/二零二五學年減免學費計劃申請表格附錄

APPENDIX IIb – SALARY OF THE APPLICANT'S SPOUSE 附錄IIb – 申請人配偶薪金

Applicant's spouse salary received or receivable from employer for the period from 1 April 2023 to 31 March 2024 including salary, allowance and other incomes.*
申請人的配偶在二〇二三年四月一日至二〇二四年三月三十一日從僱主收取或待收的所有收入,包括薪金、津貼及其他收入。

Name 申請人配偶姓名		HK 港幣
Basic Salary (include salary, contribution to pension or MPF from full tim 1. temporary employment) 基本薪金 (包括全職、兼職或臨時職位的薪酬 積金等供款)	ne, part-time or ,公積金、強	
2. Double Pay 年終雙薪		
Allowance (include housing, messing, education or shift dut 3. 津貼 (包括房屋、膳食、教育、輪班等津貼)	y allowance)	
4. Holiday/Leave Pay 假期工資/代替年假的工資		
5. Bonus 花紅		
6. Commission 佣金		
7. Contract Remuneration 合約酬金		
8. Pay in lieu of notice 因被撤職而領取的代通知金		
9. Others (Please specify) 其他 (請詳細列出)		
	Total 共計	
	<u>—</u> t)	(round up to nearest dollars) 填寫整數,小數位不用計算
	Employe	r's Certificate僱主證明
I/We hereby confirm that all incomes and allowances from employment paid from 1 April 2023 to 31 March 2024 is completed and accurately declared. 本人/本公司謹此確認,上述人士於二〇二三年四月一日至二〇二四年,其此年度受僱之總收入及津貼,已全部及正確披露。		
Signed 簽名		
Name 姓名		
- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
Position 職位		
	e	
Position 職位	e	

- Please provide employer's return copy. 倘申請人配偶在上述時間同時受僱於其他僱主,則應逐一分別申報受僱之總收入及津貼,可影印本表格此部份填寫。
- 請提供僱主填報的薪酬報稅表。

Applicant's Spouse

HK 港幣

聖士提反書院

二零二四/二零二五學年減免學費計劃申請表格附錄

APPENDIX IIc – OTHER FAMILY MEMBER'S TOTAL SALARY 附錄IIc – 申請人其他家庭成員的收入

Other family member's salary received or receivable from employer for the period from 1 April 2023 to 31 March 2024 including salary, allowance and other incomes.*
其他家庭成員的收入在二〇二三年四月一日至二〇二四年三月三十一日從僱主收取或待收的所有收入,包括薪金、津貼及其他收入。

他家庭成員姓名	(\$
Basic Salary (include salary, contribution to pension or MPF from full time, part-time or temporary employment) 基本薪金 (包括全職、兼職或臨時職位的薪酬,公積金、強積金等供款)	
. Double Pay 年終雙薪	
Allowance (include housing, messing, education or shift duty allowance) · 津貼 (包括房屋、膳食、教育、輪班等津貼)	
. Holiday/Leave Pay 假期工資/代替年假的工資	
. Bonus 花紅	
. Commission 佣金	
. Contract Remuneration 合約酬金	
. Pay in lieu of notice 因被撤職而領取的代通知金	
. Others (Please specify) 其他 (請詳細列出)	
Total 共計	
(ro	ound up to nearest dollars) 寫整數,小數位不用計算)
(rc (填	ound up to nearest dollars) 寫整數,小數位不用計算) Certificate僱主證明
(rc (填	寫整數,小數位不用計算) Certificate僱主證明 pplicant for the period
I/We hereby confirm that all incomes and allowances from employment paid or payable to the ap from 1 April 2023 to 31 March 2024 is completed and accurately declared. 本人/本公司謹此確認,上述人士於二〇二三年四月一日至二〇二四年三月三十一日乃受	寫整數,小數位不用計算) Certificate僱主證明 pplicant for the period
I/We hereby confirm that all incomes and allowances from employment paid or payable to the ap from 1 April 2023 to 31 March 2024 is completed and accurately declared. 本人/本公司謹此確認,上述人士於二〇二三年四月一日至二〇二四年三月三十一日乃受其此年度受僱之總收入及津貼,已全部及正確披露。	寫整數,小數位不用計算) Certificate僱主證明 pplicant for the period
Employer's I /We hereby confirm that all incomes and allowances from employment paid or payable to the ap from 1 April 2023 to 31 March 2024 is completed and accurately declared. 本人/本公司謹此確認,上述人士於二〇二三年四月一日至二〇二四年三月三十一日乃受其此年度受僱之總收入及津貼,已全部及正確披露。 Signed 簽名	寫整數,小數位不用計算) Certificate僱主證明 pplicant for the period
I/We hereby confirm that all incomes and allowances from employment paid or payable to the ap from 1 April 2023 to 31 March 2024 is completed and accurately declared. 本人/本公司謹此確認,上述人士於二〇二三年四月一日至二〇二四年三月三十一日乃受其此年度受僱之總收入及津貼,已全部及正確披露。 Signed 簽名 Name 姓名	寫整數,小數位不用計算) Certificate僱主證明 pplicant for the period

- * Please provide employer's return copy.
- 倘申請人的其他家庭成員在上述時間同時受僱於其他僱主,則應逐一分別申報受僱之總收入及津貼,可影印本表格此部份填寫。
- 請提供僱主填報的薪酬報稅表。

Other Family Member's

HK 港幣

二零二四/二零二五學年減免學費計劃申請表格附錄

APPENDIX III – BANK DEPOSITS* (include all HK dollar/foreign currency savings/fixed deposit/current accounts)

附錄 III - 銀行存款* (包括所有港幣/外幣的儲蓄/定期/往來存款)

	(2)10以(4)26(中) (1)1中71周			Balance as at
Account Holder Name 戶口姓名	Bank 銀行名稱	Account No. 戶口號碼	Currency 貨幣種類	31.3.2024 截至 2024 年 3 月 31 日
, ⊢∧.·́⊔	サルコ・11/1世	<i>) ⊷ JI)</i> Livy	大山(王)	的結存
				0 0
				0 0
				0 0
				0 0
				0 0
				0 0
				0 0
				0 0
				0 0
				0 0
				0 0
				0 0
				0 0
				0 0
				0 0
				0 0
				0 0
				0 0
			TOTAL 共計	0 0

(round up to nearest dollars) (填寫整數,小數位不用計算)

^{*}Applicant, Applicant's Spouse or All other family members should complete this appendix separately, if any.

^{*}申請人,申請人配偶或其他家庭成員應各自分開填寫一份(如有)。

聖士提反書院

二四/二零二五學年減免學費計劃申請表格附錄

APPENDIX IV – PROPERTIES AND MOTOR VEHICLE (EXCLUDE PRINCIPAL FAMILY RESIDENCE) 附錄 IV -物業及車輛(主要居所除外

1. Properties (include Hong Kong/China and Overseas, but exclude principal family residence) 物業 (句紙木選/國內及海外,何並不句紙田作民所之物業)

<u>彻果(巴拉平/色/图/1)从海外,但亚/</u>	<u> 1012月11日月~101月</u>	
Owner's name 業主姓名		
Property Address 物業地址		
(a) Market Value as at 31.3.2024 2024 年 3 月 31 日之市場價值	0 0	0 0
(b) Unpaid Installment as at 31.3.2024 2024 年 3 月 31 日未償還的貸款數目	0 0	0 0
(c) Percentage of Ownership 所佔權益百份比		
(d) Net Asset Value=\${(a) - (b)} x (c) 淨值 = \${(a) - (b)} x (c)		0 0
	TOTAL 共計(round up to nearest dollars) (填寫整數,小數位不用計算)	0 0

If the applicant cannot provide sufficient information e.g. proof of land premium etc., the applicant must obtain a report from qualified professional valuer (e.g. surveyor, banker etc.). The property market value shall be the valuation as stated in the report. The report should be issued within 12 months prior to the application. The applicant is responsible for any cost involved thereon. # Each applicant, applicant's spouse or family member should complete this form separately (if any). # 若申請人提供之資料不足,如補地價之證明等,申請人必需提供由合格的專業人士(如測量行、銀行等)所作出之報告書;物業的價值亦應以此報告書內之估值作計算。此報告書必須為遞交表格日期前十二個月內發出。所有有關之費用需由申

請人負責。

請申請人,申請人配偶或其他家庭成員各自填寫一份(如有)。

2. Motor Vehicle 車輛

2. Motor venicie 車輛				
Registration Owner 註冊車主姓名				
Class/Vehicle Registration No. 汽車種類及登記號碼				
Date of purchase and cost 購買日期及價值				
(a) Estimated value of the vehicle as at 31.3.2024 估計在 2024 年 3 月 31 日的車輛市值^	0	0	0	0
(b) Unpaid installment as at 31.3.2024 截至 2024 年 3 月 31 日未償還的貸款數 目	0	0	0	0
(c) Percentage of Ownership 所佔權益百份比				
(d) Net Asset Value=\${(a) – (b)} x (c) 淨值 = \${(a) – (b)} x (c)	0	0	0	0
	TOTAL 共計(round up to nearest doll(填寫整數,小數位不用計算		0	0

[^] The value of the vehicle as at 31.3.2024 equals original cost less accumulated depreciation. Depreciation is calculated on a

二零二四/二零二五學年減免學費計劃申請表格附錄

APPENDIX V – SECURITY INVESTMENT

(Securities/Share/Warrants/Funds)(Listed) as at 31.3.2024

附錄 V- 証券投資 (在 2024年3月31日仍持有的證券/股票/認股權証/基金等) (上市)

Name of Family Member 家庭成員姓名	Name of Securities / Share 證券 / 股票名稱	Safe Custody Institution / 證券/ 股票 代理行名稱	Quantity 數量	Purchase Date 購買日期	Market Value as at 31.3.2024 在 2024 年 3 月 31 日 的市場價值 (\$) [@]
					0 0
					0 0
					0 0
					0 0
					0 0
					$\begin{vmatrix} 0 \end{vmatrix} 0$
					$\begin{vmatrix} 0 \end{vmatrix} 0$
					0 0
					0 0
					0 0
					0 0
					0 0
					0 0
					0 0
					0 0
					00
					00
					0 0
				TOTAL 共計	0 0

(round up to nearest dollars) (填寫整數,小數位不用計算)

^{*}Applicant, Applicant's Spouse or All other family members should complete this appendix separately, if any.

^{*}申請人,申請人配偶或其他家庭成員應各自分開填寫一份(如有)。

二零二四/二零二五學年減免學費計劃申請表格附錄

APPENDIX VI – ADDITIONAL INFORMATION AND SPECIAL CIRCUMSTANCES WHICH THE APPLICANT WANT TO MENTION 計錄 VI – 附加資料及應予特別考慮的情況							